

～အောင်ပြင်သည်။ 改革教育制度以便适合时代的要  
求。

လျက် I ကာ <yet> 舔： လျာနှင့် ～သည်။ 用舌头舔。 II ပါ  
强调动作的方式： ထိုင် ～ ဆိပ်သည်။ 坐着睡。 III သာ  
<yet / hlyet> = လျက်နှင့် / သိ ～ မသိယောင်ဆောင်သည်။  
明明知道佯装不知。 / ပြောပါ ～ နားမထောင်။ 说了仍  
不听。

လျက်ဆား နှု 〈yet hsa:〉 一种助消化的药盐(用阿魏、甘  
草、盐等碾成粉末制成的一种缅甸土药)

လျက်နှင့် သာ <hlyet hnin'> 明明，即使： မူန် ～ ချမ်းသုန်း  
ဆောင်တယ်။ 明明恨却装作爱。 / မူန် ～ သူကဗျားတယ်ထို့  
ပြောတယ်။ 明明是对的，可他偏说是错的。

လျက်မန်း နှု 〈yet man:〉 = ယက်မန်းရည်

လျက်သားနှင့် သာ <yet tha: hnin'> = လျက်နှင့် / သိ ～ မပြော  
ပဲနေသည်။ 明明知道而不讲。

လျောက် နှု 〈yaut> 【建】標

လျောက်ပတ် နှု 〈yaut pat / lyaut pat> 合适，合宜；恰当，  
相称，相配： သူပြောသောစကားသည် ～ ၏ 他说的恰当。

လျောက်လျား I ကာ <yaut ya:> (罕)合适，适当 II ကာဝါ  
<yaut ya:> ①自然而然，自动： ပန်းပင်တွေ ～ ပုံးလာပါလိမ့်  
မယ်။ 花会自然而然地开放。②随遇而安地： ဒီမီဘဲက  
လေးနှစ်ယောက်အတွက်ဖူပါနဲ့ ～ ဖြစ်ပါလိမ့်မယ်။ 别为这两个  
孤儿操心，到时候自然会得到安顿。 / သယ်နေရာရောက်  
ရောက်ဘယ်သူနဲ့ဖြစ်ဖြစ်ကျော်နဲ့ နေတတ်ပါတယ်။ 不管到那儿  
也不管与谁在一起我都能随遇而安。

လျောက်လျားတင့်တယ် ကာ <yaut ya: tin' te> 合适，适宜

လျောက်လျားပာသာ ကာ <yaut ya: ba dha> 自然然地  
လျင် နှု 〈lyin / hlin> ①快，迅速： လူ ～ မြင်း ～ များစွေ  
လွှာတျိုးအကြောင်းကြားရသည်။ 派了快马信使去通知。②机  
敏，敏锐，灵巧，机灵： မျက်စိအလွန် ～ သည်။ 眼很尖。 /  
～ တဲ့ 机灵的人

လျင့်ခု ကာ <hlin gu'> (古)迅速地，其同义词还有： လျင့်  
ခုပါ / လျင့်ဆား / လျင်တောက် / လျင်တောက်တဲ့၊ လျင့်ထန် / လျင့်ပြင်း၊  
လျင့်ရွှောက် / လျင့်လျား： 等

လျင့်စလို ကာ <yin z-lo> 匆匆忙忙，急急忙忙

လျင့်မြန်း နှု <hlin myan> 快，迅速： ချက်လေယဉ်သည်အလွန်  
～ သည်။ 喷气飞机飞得非常快。

လျင့်မြန်းစာ ကာ <hlin myan kh-na'> 迅速，飞快地

လျင့်မြန်းထုတ်ချောက် ကာ <hlin myan htout khyaut> (书)  
迅速，立即，即刻

လျင့်မြန်းပေါ့ပါ့ နှု <hlin myan paw' ba:> 轻快，敏捷，灵  
巧

လျင့်လျားခေါ် ကာ <hlin lya: kh-na'> 迅速，飞快地

လျင့်လျားထုတ်ချောက် ကာ <hlin lya: htout khyaut> 迅速，

立即，即刻

လျင့်လျင့် ကာဝါ <hlin hlin / lyin lyin> 迅速： ～ ပေးလိုက်ပါ။  
快给(他)吧！

လျင့်လျင့်ဆောင်းဆောင် ကာဝါ <hlin hlin hsaw: zaw:> 迅速，快  
速地

လျင့်လျင့်ထန်ထန် ကာဝါ <hlin hlin htan dan> 快速地

လျင့်လျင့်မြန်မြန် ကာဝါ <hlin hlin myan myan> 飞快地，迅  
速

လျင့်လျင့်လျားလျား ကာဝါ <hlin hlin lya: lya:> = လျင့်လျင့်  
မြန်မြန်

လျောင်း I ကာ <dyau> 躺，卧 II နှု 〈dyau:〉 (诗)长  
久

လျောင်းစက် ကာ <dyau: set> (佛)卧睡

လျောင်းစက်ရာ နှု <dyau: set ya> (书)床

လျောင်းတော်မူ နှု <dyau: daw mu> 卧佛

လျောင်းတော်မူဘရား နှု <dyau: daw mu ph-ya:>  
လျောင်းတော်မူ

လျောင်းတော်ဦး နှု <dyau: daw u:> 宫殿的前厅

လျောင်းအိပ် ကာ <dyau: eit> 卧睡

လျောင်းလျား နှု <dyau: ya:/lyau: lya:> (诗) = လျောင်း

လျောင်းဦး နှု <dyau: u:> 寺庙的前厢房

လျောင်းဦးဆား နှု <dyau: u: zaun> = လျောင်းဦး

လျောင်းလျှို့ I ကာဝါ <lit lyu> 漫不经心地，毫不在意，疏忽大  
意，忽视，忽略(常与 မြှု 或 မြှု့ 连用) II နှု 〈lit lyu> 介  
于中间的，不偏不倚地： အသာအရေ ～ ရှိသောသူ။ 肤色不  
黑也不白。 / ဤအမှုတွင်သူ ～ နေသည်။ 在这宗案件上，  
他不偏不倚。

လျောင်းလျှို့ ကာ <lit lyu pyu'> 忽视，忽略： ဤတွေနေရသော  
ဘေးအန္တရာယ်ကို ～ ကာခေါင်းအေးအေးသားရှုရင်ဆိုင်ခြင်းလေသည်။  
对危险却毫不在意，冷静地应付着。

လျောင်းလျှို့ ကာ <lit lyu shu'> = လျောင်းလျှို့

လျောင်းသီ/လျောင်းသီ/ရှုံးသီ နှု <yin' thi> ①拖曳着 ②穷困，贫苦  
လျင် နှု <l-yin / yin> 不断： အ ～ မပြတ် 不断地 / စားနှင့်  
ရိုက္ခာအ ～ မိသည်။ 粮食供应不断。

လျို့ နှု <yin: / lyin:> (诗)①有关，关联 ②比较

လျို့ပါ့ ကာ <lin: ba:/lyin: ba:> 怀疑

လွှာ နှု <lwa'> (古) ①洁白 ②柔软，蓬松，松软 ③鲜艳

လွှာ နှု <lwa' lwa'> ①柔软地 ②鲜嫩地

လွှာဖြူ နှု <lwa' lwa' phyu> 洁白

လွှာဖြူဗြို့ နှု <lwa' lwa' phyo: byo:> 白白胖胖

လွှာဖွေးဖွေး နှု <lwa' lwa' phwei: bwei:> 又白又嫩

လွှာ နှု <lwei'> (古)充足，充裕，大量

လွှာရှို့ နှု <lwei' yan:> (古)丰富，充裕

လွှဲလွှဲ ကာ <lwei' lwei':> (古)丰富，充裕